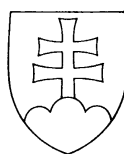


SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Košice
Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo: 423-9721/2010/Mil/571410108/Z1

Košice 09.04.2010



R O Z H O D N U T I E

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „IŽP Košice“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 245/2003 Z. z. o IPKZ“) podľa § 8 ods. 2 písm. a) body 2, 3, 7 a 8 a § 8 ods. 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, na základe konania vykonaného podľa zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní“)

mení a dopĺňa

i n t e g r o v a n é p o v o l e n i e,

vydané IŽP Košice rozhodnutím č. 5789-24542/2008/Mil/571410108 zo dňa 25.07.2008
(ďalej len „integrované povolenie“), ktorým bolo povolené vykonávanie činnosti v prevádzke:

Dekontaminačné stredisko Kapušany pri Prešove
Kapušany pri Prešove
okres: Prešov

prevádzkovateľovi:

obchodné meno: **GEOPOL PREŠOV, s.r.o.**
sídlo: **Masarykova 11, 080 01 Prešov**
IČO: **31 698 549**

Predmetom zmeny integrovaného povolenia je podľa § 8 ods. 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ v oblasti odpadov:

- udelenie zmeny súhlasu na zneškodňovanie odpadov, na ktoré nebol daný súhlas podľa predchádzajúceho konania, okrem zneškodňovania odpadov v spaľovniach a v zariadeniach na spoluspaľovanie odpadov, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- udelenie zmeny súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov okrem spaľovní odpadov a zariadení na spoluspaľovanie odpadov, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- udelenie súhlasu na vydanie aktualizovaného prevádzkového poriadku zariadenia na zneškodňovanie odpadov a zariadenia na zhodnocovanie nebezpečných odpadov, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- udelenie zmeny súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi vrátane ich prepravy, na ktoré nebol daný súhlas podľa predchádzajúcich konaní, a to v prípade, ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg alebo ak prepravca prepravuje ročne väčšie množstvo ako 100 kg nebezpečných odpadov (okrem súhlasu na prepravu nebezpečných odpadov presahujúcu územný obvod príslušného obvodného úradu životného prostredia a súhlasu na prepravu nebezpečných odpadov presahujúcu územie kraja), podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

Integrované povolenie sa mení a dopĺňa nasledovne:

1) V časti „I. Údaje o prevádzke, B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke“ integrovaného povolenia nahrádza sa druhý odstavec textu v bode „2.2 PS Biodegradácia nebezpečných odpadov“ nasledovným znením:

Biodegradácia nebezpečných odpadov sa vykonáva technológiou Bio-Rem 93 v SO 01 Manipulačná a skladovacia plocha o výmere 1177,305 m², pri ktorej dochádza k rozkladu ropných uhlíkovodíkov a ich derivátov.

SO 01 Manipulačná a skladovacia plocha o jednorázovej úložnej kapacite 4 500 m³, a predpokladanej maximálnej ročnej kapacity pri trojmesačných intervaloch biodegradácie 13 500 m³, t. j. 15 000 t za rok (ďalej len „manipulačná a skladovacia plocha“) je riešený ako nezastrešený a z troch strán je vymedzený obvodovými prefabrikovanými stenovými dielcami typu IZX. Vrchnú vrstvu manipulačnej plochy tvoria cestné panely KZD 1-300/200 o rozmere 3 x 2 m.

Úprava manipulačnej a skladovacej plochy (podľa projektovej dokumentácie) pozostáva z nasledujúcich vrstiev:

- cestné panely KZD 1-300/200,
- cementobetónová doska o hrúbke 200 mm,
- hydroizolácia 2 x Bitagit + penetračný náter ALP,
- podkladový betón hr. 150 mm,
- zhutnený štrkopiesok hrúbky 150 – 400 mm,
- kontrolný systém úniku škodlivých látok – flexibilné drenážne trubky,
- geotextília TATRATEx,
- fólia Fatrafol na báze PVC,
- geotextília TATRATEx 600 g.m⁻²,
- pieskové lôžko hr. 50 mm,
- zhutnená zemina.

2) V časti „II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 3. Podmienky pre zneškodňované odpady, suroviny, pomocné látky, média a energie“ integrovaného povolenia nahrádza sa podmienka č. 3.1 nasledovným znením:

- 3.1 Prevádzkovateľ je oprávnený zneškodňovať biodegradáciu odpady kategórie N – nebezpečný, v maximálnom množstve 15 000 t za rok, ktoré sú podľa vyhlášky MŽP SR č. 284/2001 Z. z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Katalóg odpadov“) zaradené pod katalógovými číslami uvedenými v tabuľke č. 2 príloha č. 1 integrovaného povolenia, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia a nakladať s nimi tak, ako je uvedené v bode B. časť I. integrovaného povolenia.

3) V časti „II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 4. Technicko-prevádzkové podmienky“ nahrádza sa podmienka č. 4.1 nasledovným znením:

- 4.1 Prevádzkovateľ je povinný prevádzkovať zariadenie na zneškodňovanie odpadov v súlade s aktualizovaným „Prevádzkovým poriadkom zariadenia na zneškodňovanie odpadov technológiou Bio-Rem 93 z 12/2009“, vypracovaným v zmysle všeobecne záväzného právneho predpisu odpadového hospodárstva a schváleným týmto rozhodnutím a „Technologickým reglementom zariadenia na zneškodňovanie odpadov technológiou Bio-Rem 93 z 12/2009“.

4) V časti „II. Podmienky povolenia, C. Opatrenia na prevenciu znečisťovania, najmä použitím najlepších dostupných techník“ nahrádza sa podmienka č. 1 nasledovným znením:

1. Prevádzkovateľ je povinný v lehote **do 30.11.2010** vykonať technické opatrenia, ktorými zabezpečí odvádzanie priesakovej kvapaliny z SO 01 Manipulačná a skladovacia plocha do samostatnej nepriepustnej nádrže tak, aby nedošlo k úniku týchto látok do povrchových vôd, podzemných vôd alebo pôdy, v súlade so všeobecne záväzným právnym predpisom vodného hospodárstva, súvisiacimi vyhláškami a technickými normami.

5) V časti „II. Podmienky povolenia, D. Opatrenia na minimalizáciu, nakladanie, zhodnotenie a zneškodnenie odpadov integrovaného povolenia“ dopĺňa sa stať v nasledovnom znení:

Podmienky na nakladanie s nebezpečnými odpadmi preberanými od iných držiteľov odpadov

12. Prevádzkovateľ je oprávnený nakladať s nebezpečnými odpadmi zaradenými podľa Katalógu odpadov pod katalógovými číslami, uvedenými v tabuľke č. 2 príloha č. 1 integrovaného povolenia, v rámci ich prepravy od pôvodcov a držiteľov nebezpečných odpadov z územného obvodu Obvodného úradu životného prostredia v Prešove do „Dekontaminačného strediska Kapušany pri Prešove“, v maximálnom množstve 15 000 ton nebezpečných odpadov za rok.
13. Prevádzkovateľ je povinný pri preprave nebezpečných odpadov dodržiavať povinnosti ustanovené v § 20 zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a viesť evidenciu o prepravovaných nebezpečných odpadoch na sprievodných listoch nebezpečných odpadov a podávať hlásenie o prepravovaných nebezpečných odpadoch na kópiách sprievodných

listov nebezpečných odpadov v súlade so všeobecne záväzným právnym predpisom odpadového hospodárstva.

14. Prevádzkovateľ je povinný obmedziť prašnosť pri preprave nebezpečných odpadov a súčasne prepravované odpady zabezpečiť takým vhodným spôsobom, aby neznečisťovali dopravné trasy.
15. Prevádzkovateľ je oprávnený nakladať s nebezpečnými odpadmi uvedenými v tabuľke č. 2 príloha č. 1 integrovaného povolenia **do 30.11.2010.**

6) V prílohe č. 1 integrovaného povolenia dopĺňa sa tabuľka č. 2 o nasledovné druhy odpadov:

Katalógové číslo odpadu	Názov druhu odpadu	Kategória odpadu
01 05 05	vrtné kaly obsahujúce ropné látky	N
03 01 04	piliny, hobliny, odrezky, odpadové rezivo alebo drevotrieskové/drevovláknité dosky, dyhy obsahujúce nebezpečné látky	N
15 02 02	absorbenty, filtračné materiály vrátane olejových filtrov inak nešpecifikovaných, handry na čistenie, ochranné odevy kontaminované nebezpečnými látkami	N
19 02 05	kaly z fyzikálno-chemického spracovania obsahujúce nebezpečné látky	N
19 02 07	ropné látky a koncentráty zo separácie (separačných procesov)	N

7) V prílohe č. 1 integrovaného povolenia dopĺňa sa tabuľka č. 4 o nasledovné druhy odpadov:

Katalógové číslo odpadu	Názov druhu odpadu	Kategória odpadu
02 02 04	kaly zo spracovania odpadu v mieste jeho vzniku	O
19 08 05	kaly z čistenia komunálnych odpadových vôd	O
19 08 09	zmesi tukov a olejov z odlučovačov oleja z vody obsahujúce jedlé oleje a tuky	O
20 02 01	biologicky rozložiteľný odpad	O
20 03 04	kal zo septikov	O

Integrované povolenie s výnimkou zmien uvedených v tomto rozhodnutí ostáva v platnosti v plnom rozsahu.

O d ô v o d n e n i e

IŽP Košice ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov na základe konania vykonaného podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ vydáva podľa § 8 ods. 2 písm. a) body 2, 3, 7 a 8 a § 8 ods. 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní zmenu integrovaného povolenia pre prevádzku Dekontaminačné stredisko Kapušany pri Prešove Kapušany pri Prešove na základe žiadosti prevádzkovateľa GEOPOL PREŠOV, s.r.o., Masarykova 11, 080 01 Prešov zo dňa 01.12.2009 a jej doplnenia zo dňa 25.02.2010.

Správny poplatok bol zaplatený podľa položky č. 171a písm. d) Sadzobníka správnych poplatkov zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov vo výške 331,50 eura.

Dňom podania žiadosti na IŽP Košice bolo začaté správne konanie v súlade s ust. § 12 ods. 1 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

Predmetom žiadosti o zmenu integrovaného povolenia je zmena prevádzkovateľa, udelenie zmeny súhlasu na zneškodňovanie odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, udelenie zmeny súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, udelenie súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zber odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 4 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, udelenie súhlasu na vydanie aktualizovaného prevádzkového poriadku zariadenia na zneškodňovanie odpadov a zariadenia na zhodnocovanie nebezpečných odpadov, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, udelenie zmeny súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi vrátane ich prepravy, ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg alebo ak prepravca prepravuje ročne väčšie množstvo ako 100 kg nebezpečných odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, z dôvodu vykonania stavebných úprav na existujúcej manipulačnej a skladovacej ploche.

Stavebnými prácami, ktoré boli zrealizované na základe ohlásenia stavebných úprav podľa zákona § 57 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov na IŽP Košice pod č. 486-4168/57/2009/Mer zo dňa 10.02.2009 sa zmenšila existujúca výmera manipulačnej a skladovacej plochy z 2 354,61 m² na 1 177,305 m², čím došlo k zmenšeniu jednorázovej úložnej kapacity z 9 000 m³ na 4 500 m³ a následne k zníženiu maximálnej ročnej kapacity plochy z 27 000 m³, t. j. 30 000 t za rok na 13 500 m³, t. j. 15 000 t za rok.

IŽP Košice predmetnú žiadosť podľa § 12 ods. 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ posúdil a v súlade s ust. § 12 ods. 2 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ upovedomil žiadateľa, dotknutú obec a dotknuté orgány o začatí konania listom č. 427-2672/57/2010/Mil/Z1 zo dňa 01.02.2010. Vzhľadom k tomu, že navrhovaná zmena nemá charakter podstatnej zmeny v činnosti prevádzky podľa § 8 ods. 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, IŽP Košice v súlade s § 22 ods. 5 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ upustil od zverejnenia podanej žiadosti a taktiež od ústneho pojednávania.

IŽP Košice na základe uvedeného podľa § 12 ods. 4 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ určil na vyjadrenie známym účastníkom konania a dotknutým orgánom 30 dňovú lehotu.

V rámci integrovaného povoľovania boli k predloženej žiadosti zaslané stanoviská účastníkov konania a tieto vyjadrenia dotknutých orgánov:

1. Poľnohospodárske družstvo Kapušany pri Prešove, 082 12 Kapušany 568 vo svojom stanovisku zn. 12/2010 zo dňa 05.02.2010 uviedlo, že súhlasí s vydaním zmeny integrovaného povolenia pre prevádzku Dekontaminačné stredisko Kapušany pri Prešove.
2. Mesto Prešov, mestský úrad v Prešove, Hlavná 73, 080 01 Prešov vo svojom stanovisku č. T/2035/2010 zo dňa 23.02.2010 uviedlo, že súhlasí s vydaním zmeny integrovaného povolenia bez pripomienok.
3. Obvodný úrad životného prostredia v Prešove, štátna správa v odpadovom hospodárstve vo svojom stanovisku č. 1/2010/00261-002/OH-Đu zo dňa 09.03.2010 uviedol, že nemá pripomienky v predmetnej veci.
4. Obvodný úrad životného prostredia v Prešove, štátna správa vodná správa vo svojom stanovisku zn. 1/2010/0253-02 zo dňa 15.02.2010 uviedol, že z hľadiska záujmov vodného hospodárstva súhlasí s vydaním zmeny integrovaného povolenia.
5. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Prešove, Hollého ul. č. 5, 080 01

Prešov vo svojom stanovisku zn. 1/2010/0253-02 zo dňa 15.02.2010 uviedol, že prevádzkovateľ je povinný požiadať RÚVZ o súhlas k prevádzke dekontaminačného strediska, o súhlas na nakladanie s nebezpečnými odpadmi, predložiť na schválenie prevádzkový poriadok pre prácu s biologickými a chemickými faktormi v zmysle NV SR č. 338/2006 Z. z. o ochrane zdravia zamestnancov pred rizikami súvisiacimi s expozíciou a NV SR č. 355/2006 Z. z., vypracovať posudok o riziku a návrh na zaradenie prác do kategórií v súlade s ustanoveniami vyhlášky MZ SR č. 448/2007 Z. z. o podrobnostiach o faktoroch práce a pracovného prostredia vo vzťahu ku kategorizácii prác z hľadiska zdravotných rizík a o náležitostiach návrhu na zaradenie prác do kategórií. Do doby kladného posúdenia orgánom verejného zdravia je prevádzkovateľ povinný zdržať sa vykonávania činnosti.

IŽP Košice uvedenú pripomienku nezapracoval do podmienok integrovaného povolenia z dôvodu, že povinnosti vyplývajúce pre prevádzkovateľa z iných osobitných právnych predpisov vydaním zmeny integrovaného povolenia nie sú dotknuté.

IŽP Košice vyhovel žiadosti prevádzkovateľa a rozšíril zoznam druhov odpadov o ďalšie druhy nebezpečných odpadov znečistených ropnými látkami, ktoré budú predmetom biodegradácie uvedené v bode 6) tohto rozhodnutia (tabuľka č. 2 integrovaného povolenia) a súčasne rozšíril zoznam druhov odpadov povolených používať v procese biodegradácie ako prídavné zložky o odpady uvedené v bode 7) tohto rozhodnutia (tabuľka č. 4 integrovaného povolenia).

IŽP Košice nevyhovel žiadosti prevádzkovateľa a neudelil súhlas na prevádzkovanie zariadenia na zber odpadov, ak ide o zariadenia, na ktorých prevádzku nebol daný súhlas podľa predchádzajúcich konaní, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 4 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ z dôvodu, že pri maximálnej ročnej kapacite 15 000 t biodegradovaných odpadov, ktorú prevádzkovateľ požadoval schváliť, nie je možné súčasne na tejto ploche vykonávať aj inú činnosť.

Súčasťou konania o zmene integrovaného povolenia bolo podľa § 8 ods. 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ konanie:

- o udelenie zmeny súhlasu na zneškodňovanie odpadov, na ktoré nebol daný súhlas podľa predchádzajúceho konania, okrem zneškodňovania odpadov v spaľovniach a v zariadeniach na spoluspaľovanie odpadov, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 2 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- o udelenie zmeny súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov okrem spaľovní odpadov a zariadení na spoluspaľovanie odpadov, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 3 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- o udelenie súhlasu na vydanie aktualizovaného prevádzkového poriadku zariadenia na zneškodňovanie odpadov a zariadenia na zhodnocovanie nebezpečných odpadov, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 7 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ,
- o udelenie zmeny súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi vrátane ich prepravy, na ktoré nebol daný súhlas podľa predchádzajúcich konaní, a to v prípade, ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg alebo ak prepravca prepravuje ročne väčšie množstvo ako 100 kg nebezpečných odpadov; okrem súhlasu na prepravu nebezpečných odpadov presahujúcu územný obvod príslušného Obvodného úradu životného prostredia a súhlasu na prepravu nebezpečných odpadov presahujúcu územie kraja, podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8 zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ.

IŽP Košice po preskúmaní žiadosti prevádzkovateľa a doložených dokladov posúdil, že povolenie predmetnej zmeny integrovaného povolenia prevádzky neovplyvní stav celkovej ochrany životného prostredia v zmysle zákona č. 245/2003 Z. z. o IPKZ, a preto rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

P o u č e n i e: Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Mgr. Jozef Gornaľ
riaditeľ inšpektorátu

Doručuje sa:

1. GEOPOL Prešov, s.r.o., Masarykova 11, 080 01 Prešov
2. Poľnohospodárske družstvo Kapušany pri Prešove, 082 12 Kapušany
3. Mesto Prešov zastúpené primátorom, Mestský úrad v Prešove, Hlavná 73, 080 68 Prešov

Na vedomie:

1. Regionálny úrad verejného zdravotníctva v Prešove, Hollého 5, 080 01 Prešov
2. Obvodný úrad životného prostredia Prešov, ŠSOH, Nám. Mieru 2, 080 01 Prešov
3. Obvodný úrad životného prostredia Prešov, ŠVS, Nám. Mieru 2, 080 01 Prešov